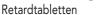
MEDA

TRAVEX® ONE 300 mg



Wirkstoff: Tramadolhydrochlorid

Zur Anwendung bei Kindern über 12 Jahren und Erwachsenen. Lesen Sie die gesamte Packungsbeilage sorgfältig durch, bevor Sie mit der Einnahme dieses

Heben Sie die gesamte.
 Heben Sie die Packungsbeilage auf. Vielleicht möchten Sie diese später nochmals lesen.
 Wenn Sie weitere Fragen haben, wenden Sie sich an Ihren Arzt oder Apotheker.
 Dieses Arzneimittel wurde Ihnen persönlich verschrieben. Geben Sie es nicht an Dritte weiter. Es

kann anderen Menschen schaden, auch wenn diese die gleichen Beschwerden haben wie Sie. Wenn eine der aufgeführten Nebenwirkungen Sie erheblich beeinträchtigt oder Sie Nebenwirkungen bemerken, die nicht in dieser Gebrauchsinformation angegeben sind, informieren Sie bitte Ihren Arzt oder Apotheker

Diese Packungsbeilage beinhaltet:

1. Was sind TRAVEX ONE 300 mg Retardtabletten und wofür werden sie angewendet?

2. Was müssen Sie vor der Einnahme von TRAVEX ONE 300 mg Retardtabletten beachten?

3. Wie sind TRAVEX ONE 300 mg Retardtabletten einzunehmen?

Welche Nebenwirkungen sind möglich? Wie sind **TRAVEX ONE 300 mg** Retardtabletten aufzubewahren?

6. Weitere Informationen

Ihr Arzt hat Ihnen diese Retardtabletten zur Linderung von mäßigen bis starken Schmerzen über einen Zeitraum von 24 Stunden verschrieben. Sie enthalten den Wirkstoff Tramadol, der zu einer Gruppe von Arzneimitteln gehört, die "starke Analgetika" oder "Schmerzmittel" genannt werden.

1. WAS SIND TRAVEX ONE 300 mg RETARDTABLETTEN UND WIE WERDEN SIE ANGEWENDET?

2. WAS MÜSSEN SIE VOR DER EINNAHME VON TRAVEX ONE 300 mg RETARDTABLETTEN BEACHTEN?

 TRAVEX ONE 300 mg Retardtabletten dürfen nicht eingenommen werden,
 wenn Sie überempfindlich (allergisch) gegen Tramadol oder einen der sonstigen Bestandteile der Retardtabletten sind (siehe Abschnitt 6 'Weitere Informationen'); wenn Sie zuviel Alkohol getrunken oder mehr als die empfohlene Dosis Schlaftabletten, Schmerz-

mittel oder psychotropische Medikamente (zur Behandlung von psychiatrischen Störungen oder Gemütskrankheiten) eingenommen haben;

wenn Sie momentan sogenannte Monoaminoxidase-Hemmer (MAO-Hemmer, wie zum Beispiel Tranylcypromid, Phenelzin, Isocarboxazid, Moclobemid und Linezolid) anwenden oder in den vergangenen zwei Wochen angewendet haben; zur Behandlung von Entzugssymptomen, die auftreten können, wenn Sie die Einnahme anderer

starker Schmerzmittel abbrechen; wenn Sie jünger als 12 Jahre alt sind

Besondere Vorsicht bei der Einnahme von TRAVEX ONE 300 mg Retardtabletten ist erforderlich, Sprechen Sie bitte vor der Behandlung mit diesen Retardtabletten mit Ihrem Arzt oder Apotheker, wenn Sie:

drogenabhängig sind oder jemals waren

drogenabhängig sind oder jemals waren; irgendwann einmal Krämpfe (Krampfanfälle) hatten oder an Epilepsie leiden; wegen einer Verletzung am Kopf oder einem erhöhten Schädeldruck (zum Beispiel aufgrund einer Gehirnerkrankung) unter sehr starken Kopfschmerzen oder Erbrechen leiden. Die Retardtabletten könnten Ihre Beschwerden verschlimmern bzw. das Ausmaß einer Kopfverletzung verschleiern; ernste Leber- oder Nierenprobleme haben; unter Schockzuständen/Kreislaufversagen leiden (dabei fühlen Sie sich plötzlich sehr schwindlig bzw. einer Ohnmacht nahe; weitere Symptome sind Frieren, kalter Schweiß und Blässe); unter einem Zustand leiden, bei dem Sie langsamer und schwächer als erwartet atmen (Atemdenression)

Bei Einnahme von TRAVEX ONE 300 mg Retardtabletten mit anderen Arzneimitteln
Bitte informieren Sie Ihren Arzt oder Apotheker, wenn Sie andere Arzneimittel einnehmen/anwenden
bzw. vor kurzem eingenommen/angewendet haben, auch wenn es sich um nicht verschreibungspflichtige Arzneimittel handelt. Wenn Sie diese Retardtabletten mit anderen Arzneimitteln einnehmen, kann sich die Wirkung dieser Retardtabletten bzw. des anderen Medikaments verändern.

Diese Retardtabletten dürfen nicht zusammen mit einem Monoaminoxidase-Hemmer angewendet werden und auch nicht, wenn Sie ein solches Arzneimittel in den vergangenen zwei Wochen angewendet haben (siehe Abschnitt 2 " TRAVEX ONE 300 mg Retardtabletten dürfen nicht eingenommen werden, ..."). Bitte sprechen Sie mit Ihrem Arzt oder Apotheker, wenn Sie eines der folgenden Arzneimittel

einnehmen:

Arzneimittel zur Schlafunterstützung (zum Beispiel Tranquilizer, Hypnotika oder Beruhigungsmittel);

Carbamazepin zur Behandlung von Krämpfen, Krampfanfällen und bestimmten Schmerzzuständen;

Arzneimittel zur Behandlung von Depressionen; Arzneimittel zur Behandlung psychiatrischer Störungen oder Gemütskrankheiten; Ritonavir zur Behandlung einer HIV-Infektion;

Digoxin zur Behandlung einer Herzinsuffizienz bzw. eines unregelmäßigen Herzschlags; andere starke Schmerzmittel (wie zum Beispiel Buprenorphin, Nalbuphin und Pentazocin); bestimmte Morphin-ähnliche Arzneimittel, die zum Beispiel zur Prophylaxe bzw. Behandlung von

Husten oder zur Behandlung von Entzugssymptomen eingesetzt werden; als Barbiturate bezeichnete Arzneimittel, die entweder gegen Krämpfe oder zur Schlafunterstützung

gegeben werden; Arzneimittel, die als Benzodiazepine bezeichnet und zur Behandlung von Angstzuständen oder zur

Schlafunterstützung eingesetzt werden; bestimmte Arzneimittel zur Gerinnungshemmung oder Blutverdünnung (sogenannte Coumarin-

Antikoagulanzien, zum Beispiel Warfarin).
Ondansetron gegen Übelkeit, Brechreiz und Erbrechen

Bei Einnahme von TRAVEX ONE 300 mg Retardtabletten zusammen mit Alkohol

Fragen Sie bitte Ihren Arzt oder Apotheker um Rat, falls Sie beabsichtigen, Alkohol zu trinken, solange Sie mit diesen Retardtabletten behandelt werden.

Schwangerschaft und Stillzeit Sie dürfen diese Retardtabletten in der Schwangerschaft bzw. Stillzeit nicht einnehmen. Fragen Sie vor der Einnahme von allen Arzneimitteln Ihren Arzt oder Apotheker um Rat.

Verkehrstüchtigkeit und das Bedienen von Maschinen
Diese Retardtabletten können zu verschiedenen Nebenwirkungen führen (zum Beispiel zu Benommenheit, Sehstörungen und Schwindelanfällen), die Ihre Fähigkeit, ein Fahrzeug zu führen bzw.
Maschinen zu bedienen, einschränken könnten (in Abschnitt 4 sind sämtliche Nebenwirkungen aufgeführt). In der Regel machen sich solche Nebenwirkungen besonders zu Beginn der Behandlung bzw. bei einem Wechsel zu einer höheren Dosis bemerkbar. Falls bei Ihnen Nebenwirkungen auftreten, sollten Sie kein Fahrzeug führen und keine Maschinen bedienen.

Wichtige Informationen über bestimmte sonstige Bestandteile von TRAVEX ONE 300 mg

Retardtabletten

Diese Retardtabletten enthalten Laktose. Wenn Ihnen Ihr Arzt gesagt hat, dass Sie unter einer Unverträglichkeit gegenüber bestimmten Zuckern leiden, dann nehmen Sie dieses Medikament bitte erst nach Rücksprache mit Ihrem Arzt ein.

. WIE SIND TRAVEX ONE 300 mg RETARDTABLETTEN EINZUNEHMEN?

Nehmen Sie diese Retardtabletten immer genau nach der Anweisung des Arztes ein. Auf dem Etikett des Arzneimittels steht, wie viele Retardtabletten Sie nehmen sollen und wie oft diese einzunehmen

Erwachsene und Kinder älter als 12 Jahre

Die übliche Anfangsdosis beträgt einmal täglich eine Tablette zu 150 mg. Ihr Arzt wird Ihnen jedoch die zur Behandlung Ihrer Schmerzen erforderliche Dosis verschreiben. Falls Sie trotz Einnahme dieser Retardtabletten immer noch Schmerzen verspüren, sprechen Sie bitte mit Ihrem Arzt. Normalerweise sollten Sie nicht mehr als 400 mg pro Tag einnehmen.

Kinder unter 12 Jahren
Kinder unter 12 Jahren dürfen diese Retardtabletten nicht einnehmen.

Nehmen Sie nicht mehr als die von Ihrem Arzt empfohlene Dosis ein! Bitte fragen Sie bei Ihrem Arzt oder Apotheker nach, wenn Sie sich nicht ganz sicher sind.

Die Retardtabletten sind als Ganzes mit ausreichend Wasser zu schlucken. Sie dürfen diese nicht

zerdrücken, auflösen oder zerkauen. zerdrücker, aufosen oder zerkaden. TRAVEX ONE 300 mg Retardtabletten wirken nur dann ordnungsgemäß über 24 Stunden, wenn sie ganz geschluckt werden. Wird eine Tablette zerbrochen, zerdrückt, aufgelöst oder zerkaut, könnte die gesamte 24-Stunden-Dosis sehr schnell von Ihrem Körper aufgenommen werden. Das kann gefährlich sein und zu Problemen wie zu einer Überdosierung führen, die tödlich enden

kann. Die Retardtabletten sollten jeden Tag zur gleichen Zeit eingenommen werden; das heißt, wenn Sie zum Beispiel Ihre Tablette morgens um 8 Uhr nehmen, sollten Sie die nächste Tablette am nächsten Morgen um 8 Uhr einnehmen.

Wenn Sie eine größere Menge von TRAVEX ONE 300 mg Retardtabletten eingenommen haben, als Sie sollten bzw. wenn jemand versehentlich Ihre Retardtabletten einnimmt Kontaktieren Sie umgehend Ihren Arzt oder das nächstgelegene Krankenhaus. Personen, die eine Überdosis genommen haben, können sich sehr schläfrig, übel oder schwindlig fühlen; Krämpfe und Krampfanfälle können auftreten. Sie können auch unter Atemproblemen leiden, die zu Bewusstlosigkeit oder sogar zum Tode führen können und benötigen eventuell eine Notfallbehandlung im Krankenhaus. Falls medizinische Betreuung erforderlich wird, denken Sie bitte daran, diese Packungsbeilage sowie eventuell verbliebene Retardtabletten mitzunehmen. eventuell verbliebene Retardtabletten mitzunehmen.

Wenn Sie die Einnahme von TRAVEX ONE 300 mg Retardtabletten vergessen haben
Falls Sie sich innerhalb von 10 Stunden nach dem Zeitpunkt, an dem Sie die Tablette hätten nehmen
müssen, wieder daran erinnern, nehmen Sie diese sofort ein und nehmen Sie dann die nächste
Tablette zur üblichen Zeit. Wenn bereits mehr als 10 Stunden vergangen sind, fragen Sie bitte Ihren
Arzt um Rat. Nehmen Sie nicht die doppelte Dosis ein, wenn Sie die vorherige Einnahme vergessen

Wenn Sie die Einnahme von TRAVEX ONE 300 mg Retardtabletten abbrechen Brechen Sie die Einnahme der Retardtabletten ohne Anweisung des Arztes auf keinen Fall plötzlich ab. Wenn Sie die Retardtabletten nicht mehr einnehmen möchten, besprechen Sie das bitte zuerst mit Ihrem Arzt. Er wird Ihnen sagen, wie man dabei richtig vorgeht. Normalerweise wird die Dosis schrittweise reduziert, damit keine unerwünschten Wirkungen auftreten. Falls Sie die Einnahme dieser Retardtabletten plötzlich abbrechen, kann es zu Entzugserscheinungen wie z.B. Ruhelosigkeit, Angst, Nervosität, Schättelfrost oder Magen-Darm-Störungen (z.B. Magenwarstimmung) kommen. (z.B. Magenverstimmung) kommen. Wenn Sie weitere Fragen zur Anwendung des Arzneimittels haben, fragen Sie Ihren Arzt und

Apotheker.

4. WELCHE NEBENWIRKUNGEN SIND MÖGLICH?

Bei der Bewertung von Nebenwirkungen werden folgende Häufigkeitsangaben zugrunde gelegt:

Sehr häufig	Mehr als 1 Behandelter von 10
Häufig	1 - 10 Behandelte von 100
Gelegentlich	1 - 10 Behandelte von 1.000
Selten	1 - 10 Behandelte von 10.000
Sehr selten	Weniger als 1 Behandelter von 10.000
Nicht bekannt	Häufigkeit auf Grundlage der verfügbaren Daten nicht abschätzbar

Wie alle Arzneimittel können diese Retardtabletten Nebenwirkungen haben, die aber nicht bei jedem auftreten müssen

Alle Arzneimittel können allergische Reaktionen hervorrufen, obwohl schwere allergische Reaktionen selten vorkommen. Bitte informieren Sie Ihren Arzt umgehend, falls bei Ihnen plötzlich ein pfeifendes Atemgeräusch, Schwierigkeiten beim Atmen, eine Schwellung der Augenlider, des Gesichts oder der Lippen, Ausschlag oder Juckreiz (insbesondere, wenn dies den ganzen Körper betrifft) auftreten

Die schwerste Nebenwirkung ist ein Zustand, bei dem Sie langsamer oder schwächer als erwartet atmen (Atemdepression). Wie bei allen starken Schmerzmitteln besteht das Risiko, dass Sie von diesen Retardtabletten

abhängig werden können.

Sehr häufige Nebenwirkungen

- Übelkeit. Normalerweise klingt das nach einigen Tagen ab. Sollte dieses Problem jedoch weiter bestehen, kann Ihnen der Arzt ein Medikament gegen Übelkeit verschreiben. Schwindel

Häufige Nebenwirkungen

- Trockener Mund
- Schwitzen
- Erbrechen (Übelkeit)

Gelegentliche Nebenwirkungen

- Kopfschmerzen
- Schneller Herzschlag, Herzklopfen oder ernste Herzprobleme Ein Gefühl, ohnmächtig zu werden, besonders beim Aufstehen
- Verstopfung
- Magenverstimmung Hautausschlag oder Juckreiz

Seltene Nebenwirkungen

- Kribbeln oder Taubheitsgefühl Verschwommenes Sehen
- Halluzinationen
- Albträume
- Stimmungsveränderungen, unangenehme bzw. unbehagliche Stimmungen oder ein extremes Glücksgefühl
- Veränderungen im Aktivitätsgrad
- Probleme beim Erkennen, Veränderungen im Denken, beim Gedächtnis und im Verhalten Krämpfe oder Krampfanfälle
- Hoher Blutdruck
- Atemnot, Schwierigkeiten beim Atmen oder keuchende bzw. pfeifende Atmung Verschlechterung eines bestehenden Asthmas
- Appetitsverlust
- Durchfall
- Schmerzen oder Schwierigkeiten beim Wasserlassen
- Muskelschwäche Erröten der Haut
- Langsamer Herzschlag
- Sehr seltene Nebenwirkungen

Zittern

- Ruhelosigkeit, Ängstlichkeit oder Nervosität
- Schlafprobleme
- ungewöhnliche Überaktivität

In sehr seltenen Fällen können diese Retardtabletten die Ergebnisse von Blutuntersuchungen zum Nachweis einer ordnungsgemäßen Leberfunktion beeinträchtigen. Es ist möglich, dass Sie Reste der Retardtabletten im Stuhl bemerken. Das hat keinen Einfluss auf die

Wirkungsweise der Retardtabletten. Informieren Sie bitte Ihren Arzt oder Apotheker, wenn eine der aufgeführten Nebenwirkungen Sie erheblich beeinträchtigt oder Sie Nebenwirkungen bemerken, die nicht in dieser Gebrauchsinformation angegeben sind.

5. WIE SIND TRAVEX ONE 300 mg RETARDTABLETTEN AUFZUBEWAHREN?
Arzneimittel für Kinder unzugänglich aufbewahren.
Sie dürfen die Retardtabletten nach dem auf der Blisterverpackung und dem Umkarton angegebenen Verfalldatum nicht mehr anwenden. Das Verfalldatum bezieht sich auf den letzten Tag des Monats.
Nicht über 30°C lagern.

Das Arzneimittel darf nicht im Abwasser oder Haushaltsabfall entsorgt werden. Fragen Sie Ihren Apotheker, wie das Arzneimittel zu entsorgen ist, wenn Sie es nicht mehr benötigen. Diese Maßnahme hilft die Umwelt zu schützen.

6. WEITERE INFORMATIONEN
Was TRAVEX ONE 300 mg Retardtabletten enthalten

Der Wirkstoff ist Tramadolhydrochlorid. Jede Retardtablette enthält 300 mg, Tramadolhydrochlorid. Die sonstigen Bestandteile sind:

- Hydriertes Pflanzenöl
- Tálkum
- Magnesiumstearat (Ph.Eur.)
- Laktose-Monohydrat
- Macrogol
- Hypromellose (E464) Titandioxid (E171)

Wie TRAVEX ONE 30 mg Retardtabletten aussehen und Inhalt der Verpackung

Es handelt sich um weiße filmüberzogene Tabletten, auf die ein "T" und danach die Stärke "300" aufgedruckt ist.

TRAVEX ONE 300 mg ist in Packungen zu 20 Retardtabletten, 50 Retardtabletten und 100 Retard-

tabletten erhältlich.

Pharmazeutischer Unternehmer MEDA Pharma GmbH & Co. KG, Benzstraße 1, 61352 Bad Homburg Tel.-Nr.: (06172) 888-01, Fax-Nr.: (06172) 888-2740

In Lizenz von Mundipharma

Hersteller

VEMEDIA Manufacturing B.V., Verrijn Stuartweg 60, NL - 1112 AX Diemen

Dieses Arzneimittel ist in den Mitgliedsstaaten des Europäischen Wirtschaftsraumes (EWR) unter den folgenden Bezeichnungen zugelassen:
Österreich Adamon® long retard - Filmtabletten
Belgien DOLZAM® UNO

Finnland

TRAMAGETIC®-OD TRAVEX® ONE- Retardtabletten Deutschland ADAMON® compresse Italien

DOLZAM® UNO TRAVEX® Long Luxemburg Portugal Spanien Zytram® Zamadol® 24hr tablets Vereinigtes Königreich

Diese Gebrauchsinformation wurde zuletzt überarbeitet im November 2009